



PROJECTEUR EXTÉRIEUR À LED

(FR) (BE)

PROJECTEUR EXTÉRIEUR À LED

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

(NL) (BE)

LED-BUITENSCHIJNWERPER

Bedienings- en veiligheidsinstructies

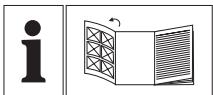
(DE) (AT) (CH)

LED-AUSSENSTRÄHLER

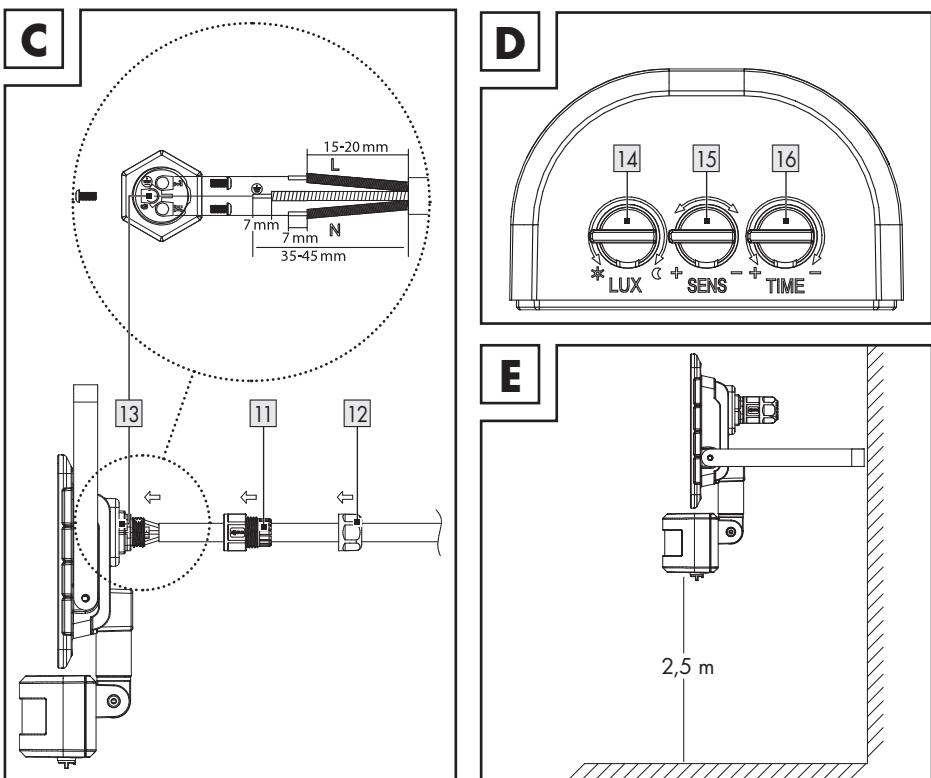
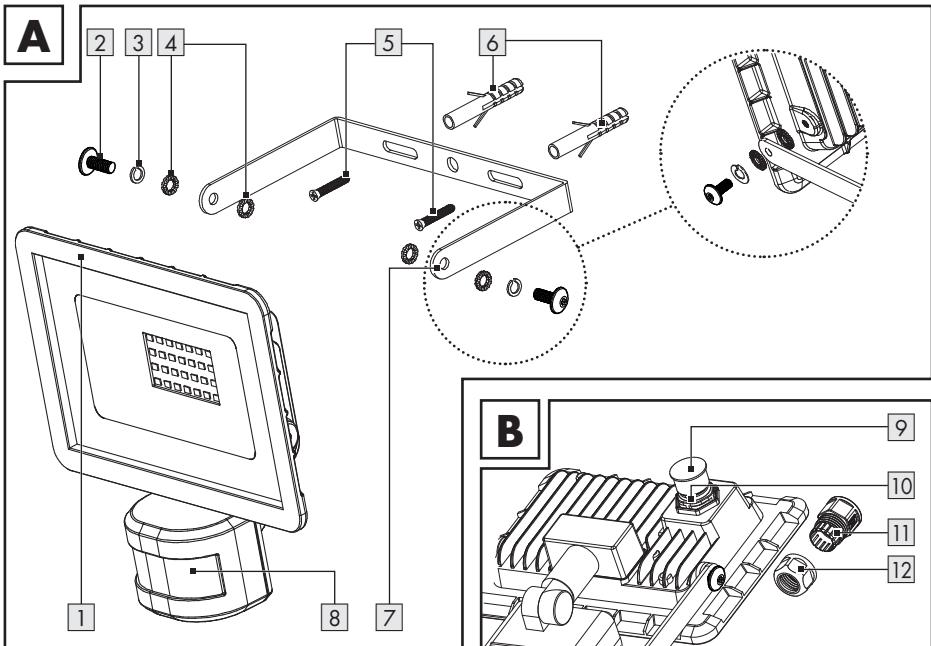
Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 437486_2304

(FR)



FR/BE	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	Page	5
NL/BE	Bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	12
DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	18



Liste des pictogrammes/symboles utilisés	Page	6
Introduction	Page	6
Utilisation conforme aux prescriptions	Page	6
Liste des pièces	Page	6
Données techniques	Page	6
Contenu de l'emballage	Page	7
Consignes générales de sécurité	Page	7
Avant la mise en service	Page	7
Avant l'installation	Page	7
Installation du produit	Page	8
Fonctionnement	Page	9
Réglage du détecteur de mouvement	Page	9
Réglage de la durée d'éclairage	Page	9
Réglage de la sensibilité du capteur	Page	9
Réglage du niveau de lumière du jour	Page	9
Orientation du détecteur de mouvement	Page	9
Nettoyage et entretien	Page	9
Mise au rebut	Page	10
Garantie	Page	10
Faire valoir sa garantie	Page	11
Service après-vente	Page	11

Liste des pictogrammes/symboles utilisés

	Courant alternatif/tension alternative		Étanche aux projections d'eau
	Le sigle CE confirme la conformité aux directives de l'UE applicables au produit.		Consignes de sécurité Instructions de manipulation

PROJECTEUR EXTÉRIEUR À LED

● Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de ce produit. Il contient des indications importantes pour la sécurité, l'utilisation et la mise au rebut. Veuillez lire consciencieusement toutes les indications d'utilisation et de sécurité du produit. Ce produit doit uniquement être utilisé conformément aux instructions et dans les domaines d'application spécifiés. Lors d'une cession à tiers, veuillez également remettre tous les documents.

● Utilisation conforme aux prescriptions

- Le produit est uniquement destiné à l'éclairage automatique d'espaces extérieurs.
- Le produit est exclusivement destiné à un usage domestique et n'est pas prévu à des fins commerciales.

● Liste des pièces

- | | |
|---|---------------------------------|
| 1 | Projecteur |
| 2 | Vis d'arrêt (étrier de montage) |
| 3 | Rondelle élastique |
| 4 | Rondelle dentée |
| 5 | Vis de fixation |
| 6 | Cheville |
| 7 | Étrier de montage |
| 8 | Détecteur de mouvement |
| 9 | Couvercle en plastique |

- | | |
|----|---|
| 10 | Joint d'étanchéité |
| 11 | Cache-bornes |
| 12 | Presse-étoupe |
| 13 | Borne de raccordement |
| 14 | Régulateur LUX (photosensibilité) |
| 15 | Régulateur SENS (sensibilité) |
| 16 | Régulateur TIME (durée de l'éclairage) |

● Données techniques

Tension de fonctionnement :	230 V~, 50 Hz, 24 W
Nombre de diodes LED :	28 (non échangeables)
Variateur de lumière :	Réglable de 10 lx - 20.000 lx
Durée de l'éclairage :	réglable d'env. 10 s - 7 min
Classe de protection :	I
Indice de protection :	IP44 (étanche aux projections d'eau)
Dimensions (H x I x P) :	env. 192 mm x 160 mm x 90 mm
Surface de projection :	max. 213 cm ²
Hauteur de montage :	env. 2,5 m
Poids :	env. 450 g
Certification GS	
Ce produit contient une source d'éclairage de classe d'efficacité énergétique « F ».	

● Contenu de l'emballage

- 1 Projecteur extérieur à LED
- 2 Chevilles (\varnothing 6 mm)
- 2 Vis
- 1 Cache-bornes
- 1 Presse-étoupe
- 1 Notice de montage et mode d'emploi



Consignes générales de sécurité

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION DU PRODUIT, FAMILIARISEZ-VOUS AVEC L'ENSEMBLE DES CONSIGNES DE FONCTIONNEMENT ET DE SÉCURITÉ ! TRANSMETTEZ L'ENSEMBLE DES DOCUMENTS CONCERNANT LE PRODUIT LORSQUE VOUS LE CÉDEZ À UN TIERS !

■ RISQUE MORTEL ET D'ACCIDENT POUR LES NOURRISSONS ET LES ENFANTS !

Prière de ne jamais laisser des enfants sans surveillance avec des matériaux d'emballage. Les matériaux d'emballage représentent un risque d'asphyxie. Les enfants sous-estiment souvent les dangers. Maintenez toujours le produit hors de la portée d'enfants.

■ Ce produit peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ou ayant une expérience et des connaissances réduites, seulement s'ils sont surveillés ou s'ils ont reçu des instructions concernant l'utilisation en toute sécurité du produit et ont compris les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien réalisables par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.



DANGER ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION !

■ Avant chaque branchement sur le secteur, vérifiez si le produit présente des dommages. Si vous découvrez le moindre dommage, n'utilisez jamais le produit.

■ Avant le montage, assurez-vous que la tension de réseau corresponde bien à la tension de fonctionnement (230 V~, 50 Hz) requise pour le produit. N'installez pas le produit, si cela n'est pas le cas.

▲ PRUDENCE ! RISQUE DE BRÛLURES !

Assurez-vous que le produit est éteint et a refroidi pendant au moins 15 minutes avant de le toucher. Le produit peut développer une grande chaleur.

■ PRUDENCE ! RISQUE D'INCENDIE !

 Montez le produit à une distance d'au moins 0,5 m des matériaux éclairés. Un développement de chaleur au-dessus de la normale peut générer un incendie.

■ PRUDENCE ! RISQUE DE BLESSURES !

 Un verre de lampe endommagé doit être remplacé avant toute nouvelle utilisation du produit.

■ Le produit est uniquement destiné à être installé en dehors de la zone des mains.

■ Ce produit ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Les LED et la commande LED intégrée ne peuvent pas être remplacées.

■ Si les sources lumineuses arrivent à la fin de leur durée de vie, le produit doit être mis entièrement au rebut.

■ Le projecteur d'extérieur à LED ne doit être utilisé qu'avec le ballast intégré LED.

● Avant la mise en service

Remarque : Refirez tous les matériaux d'emballage du produit.

Enlevez le couvercle en plastique **[9]** du produit (fig. B).

● Avant l'installation

■ **Important :** Le raccordement électrique doit être effectué par un électricien qualifié ou une personne formée aux installations électriques. Cette personne doit connaître les caractéristiques du produit et les règles de raccordement.

- Avant l'installation : Assurez-vous qu'il n'y a pas de tension sur le fil où le produit doit être raccordé. Enlevez pour cela le fusible ou coupez le disjoncteur dans la boîte à fusibles (position **0**).
- Vérifiez l'absence de tension avec un contrôleur de tension bipolaire.
- Les matériaux de montage inclus conviennent à la maçonnerie conventionnelle. Vérifiez quel matériau de montage convient à l'endroit de montage que vous avez choisi. Si nécessaire, renseignez-vous auprès d'un technicien spécialisé.

● Installation du produit

- Lors du perçage dans un mur, assurez-vous de ne pas rencontrer de lignes électriques, de conduites de gaz ou de canalisations d'eau. Utilisez une perceuse pour percer les trous dans le mur. Suivez toutes les consignes de sécurité du mode d'emploi de votre perceuse. Dans le cas contraire, il y a un danger de mort ou un risque de blessures par électrocution.

Veuillez tenir compte de ce qui suit lors du choix du lieu de montage :

- Veillez à ce que le projecteur **1** éclaire la zone souhaitée. Vous pouvez déplacer le projecteur **1** verticalement.
- Veillez à ce que le détecteur de mouvement **8** couvre la zone souhaitée. La zone de détection du détecteur de mouvement **8** est de 12 m max. pour un angle de détection d'environ 180° (en fonction de la hauteur de montage - une hauteur de 2,5 m est idéale) (fig. E).
- Veillez à ce que le détecteur de mouvement **8** ne soit pas éclairé, la nuit, par l'éclairage public. Cela peut entraver son efficacité.

Procédez de la façon suivante pour le montage :

1. Dévissez les vis d'arrêt **2** à l'aide d'un tournevis cruciforme pour retirer l'étrier de montage **7** du projecteur **1**.
2. Maintenez l'étrier de montage **7** à l'horizontale contre le mur (vérifiez avec un niveau à bulle si nécessaire). Marquez les trous de perçage.
3. Percez les trous ($\varnothing 6$ mm). Insérez maintenant les chevilles **6** dans les trous de perçage (fig. C).
4. Fixez l'étrier de montage **7** au mur à l'aide des vis de fixation **5** fournies. Vérifiez qu'il est bien fixé.
5. Faites passer le câble de connexion (non fourni) de type H05RN-F 3G 1,0 mm² à travers le presse-étoupe **12** et le cache-bornes **11** jusqu'à la borne de raccordement **13**. La longueur appropriée des fils de connexion est indiquée dans la figure C.
6. Ouvrez la borne de raccordement **13** en dévissant les vis à l'aide d'un tournevis cruciforme.
7. Reliez le câble de raccordement à la borne de raccordement **13**. Respectez les marquages sur la borne de raccordement **13** (L pour le conducteur sous tension, N pour le conducteur neutre et \textcircled{P} pour le conducteur de protection) (fig. C).
8. Fermez la borne de raccordement **13** en serrant les vis. Assurez-vous que le joint d'étanchéité **10** est correctement positionné (fig. B). Fermez le cache-bornes **11** et le presse-étoupe **12** pour fixer le câble de raccordement.
9. Utilisez un tournevis cruciforme pour fixer le projecteur **1** sur l'étrier de montage **7** à l'aide des vis d'arrêt **2**, des rondelles élastiques **3** et des rondelles dentées **4** préalablement retirées (fig. A).
10. Tournez le projecteur **1** dans la direction souhaitée. Le détecteur de mouvement **8** peut être tourné horizontalement d'environ 150° et verticalement d'environ 180°.
11. Replacez le fusible ou réactivez le disjoncteur. Le produit est maintenant prêt à l'emploi.

● Fonctionnement

● Réglage du détecteur de mouvement

- En fonction des prééglages du détecteur de mouvement [8], le projecteur [1] s'allume pendant une durée déterminée dès que le détecteur de mouvement [8] détecte un mouvement. Ces prééglages sont effectués à l'aide des 3 régulateurs situés sur la face inférieure du détecteur de mouvement [8] (fig. D).

● Réglage de la durée d'éclairage

- Tournez le régulateur **TIME** [16] dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour augmenter la durée d'éclairage. Vous pouvez régler la durée d'éclairage dans une plage de temps d'environ 10 secondes à 7 minutes.

● Réglage de la sensibilité du capteur

- Tournez le régulateur **SENS** [15] dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour augmenter la sensibilité du capteur.
Remarque : Le détecteur de mouvement [8] détecte le rayonnement thermique. Il est plus sensible à la chaleur corporelle lorsque les températures extérieures sont basses que lorsqu'elles sont chaudes. Veillez, le cas échéant, à régler la sensibilité du capteur au fil des saisons.

● Réglage du niveau de lumière du jour

- Tournez le régulateur **LUX** [14] dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour augmenter le niveau de lumière du jour.
- En position ☼ le détecteur de mouvement [8] ne réagit que la nuit (à environ 10 lx).
- En position ✩, le détecteur de mouvement [8] réagit également au niveau de la lumière du jour, tant qu'environ 20.000 lx ne sont pas dépassés.

● Orientation du détecteur de mouvement

Remarque : Il est conseillé d'effectuer ce réglage à la tombée de la nuit.

- Tournez le régulateur **LUX** [14] sur la position ✩.
- Orientez le détecteur de mouvement [8] dans la direction centrale de la zone de détection souhaitée.
- Déplacez-vous dans la zone de détection jusqu'à ce que vous soyez satisfait du temps de réponse du détecteur de mouvement [8]. Pour ce faire, modifiez la position du régulateur **SENS** [15] ou l'orientation du détecteur de mouvement [8].

Remarque : Tenez compte du fait que le détecteur de mouvement [8] détecte principalement les mouvements perpendiculaires au détecteur de mouvement [8]. Si vous vous dirigez tout droit vers le détecteur de mouvement [8], il ne peut pas détecter ce mouvement.

- Une fois le détecteur de mouvement [8] orienté de manière satisfaisante, tournez ensuite le régulateur **LUX** [14] dans la position souhaitée. Vous pouvez déterminer la position appropriée du régulateur **LUX** [14] à l'aube ou au crépuscule, lorsque le projecteur [1] doit réagir.
- Tournez lentement le régulateur **LUX** [14] dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le détecteur de mouvement [8] réagisse aux mouvements à l'intérieur de la zone de détection.

● Nettoyage et entretien

- Avant le nettoyage, retirez le fusible de la boîte à fusibles ou coupez l'alimentation avec le disjoncteur.
- Ne plongez jamais le produit dans de l'eau ou tout autre liquide. Le produit peut être endommagé par cette action.
- Nettoyez le produit avec un chiffon légèrement humidifié non pelucheux et un produit de nettoyage doux.
- Après le nettoyage et avant la remise en service, remettez le fusible en place ou réenclenchez le disjoncteur.

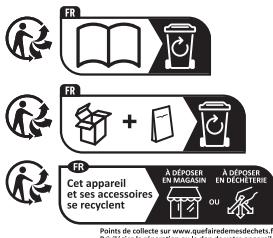
● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veuillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1-7 : plastiques/20-22 : papiers et cartons/80-98 : matériaux composite.

Produit :



Le produit et les matériaux d'emballage sont recyclables et relèvent de la responsabilité élargie du producteur.
Éliminez-les séparément, en suivant l'Info-tri illustrée, dans l'intérêt d'un meilleur traitement des déchets.

Le logo Triman n'est valable qu'en France.



Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.



Afin de contribuer à la protection de l'environnement, veuillez ne pas jeter votre produit usagé dans les ordures ménagères, mais éliminez-le de manière appropriée. Pour obtenir des renseignements concernant les points de collecte et leurs horaires d'ouverture, vous pouvez contacter votre municipalité.

● Garantie

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte

par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
 - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
- 2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaillance, vous êtes en droit de retourner ce produit au vendeur. La présente garantie ne constitue pas une restriction de vos droits légaux.

Ce produit bénéficie d'une garantie de 3 ans à compter de sa date d'achat. La durée de garantie débute à la date d'achat. Veuillez conserver le ticket de caisse original. Il fera office de preuve d'achat.

Si un problème matériel ou de fabrication devait survenir dans 3 ans suivant la date d'achat de ce produit, nous assurons à notre discrétion la réparation ou le remplacement du produit sans frais supplémentaires. La garantie prend fin si le produit est endommagé suite à une utilisation inappropriée ou à un entretien défaillant.

La garantie couvre les vices matériels et de fabrication. Cette garantie ne s'étend ni aux pièces du produit soumises à une usure normale (p. ex. des piles) et qui, par conséquent, peuvent être considérées comme des pièces d'usure, ni aux dommages sur des composants fragiles, comme des interrupteurs, des batteries ou des éléments fabriqués en verre.

● Faire valoir sa garantie

Pour garantir la rapidité d'exécution de la procédure de garantie, veuillez respecter les indications suivantes :

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence du produit (IAN 437486_2304) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

Le numéro de référence de l'article est indiqué sur la plaque d'identification, gravé sur la page de titre de votre manuel (en bas à gauche) ou sur un autocollant apposé sur la face arrière ou inférieure du produit.

En cas de dysfonctionnement du produit, ou de tout autre défaut, contactez en premier lieu le service après-vente par téléphone ou par e-mail aux coordonnées indiquées ci-dessous.

Vous pouvez alors envoyer franco de port tout produit considéré comme défectueux au service clientèle indiqué, accompagné de la preuve d'achat (ticket de caisse) et d'une description écrite du défaut avec mention de sa date d'apparition.

● Service après-vente

(FR) Service après-vente France

Tél.: 0800904879

E-Mail: owim@lidl.fr

(BE) Service après-vente Belgique

Tél.: 080071011

Tél.: 80023970 (Luxembourg)

E-Mail: owim@lidl.be

CE IP44

Lijst van gebruikte pictogrammen/symbolen	.....	Pagina	13
Inleiding	.....	Pagina	13
Beoogd gebruik	.....	Pagina	13
Lijst van onderdelen	.....	Pagina	13
Technische gegevens	.....	Pagina	13
Leveringsomvang	.....	Pagina	13
Algemene veiligheidsaanwijzingen	.....	Pagina	14
Voor ingebruikname	.....	Pagina	14
Vóór de installatie	.....	Pagina	14
Het product installeren	.....	Pagina	15
Bediening	.....	Pagina	16
Bewegingsmelder instellen	.....	Pagina	16
Lichtduur instellen	.....	Pagina	16
Gevoeligheid van de sensor instellen	.....	Pagina	16
Daglichtniveau instellen	.....	Pagina	16
Bewegingsmelder uitlijnen	.....	Pagina	16
Schoonmaken en onderhoud	.....	Pagina	16
Afvoer	.....	Pagina	16
Garantie	.....	Pagina	17
Afwikkeling in geval van garantie	.....	Pagina	17
Service	.....	Pagina	17

Lijst van gebruikte pictogrammen/symbolen

	Wisselstroom/-spanning		Spatwaterbestendig IP 44
	Het CE-teken bevestigt dat het product voldoet aan de betreffende EU-richtlijnen.		Veiligheidsaanwijzingen Aanwijzingen voor het gebruik

LED-BUITENSCHIJNWERPER

● Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U heeft voor een hoogwaardig product gekozen. De gebruiksaanwijzing is een deel van het product. Deze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en vervijfdering. Maakt U zich voor de ingebruikname van het product met alle bedienings- en veiligheidsvoorschriften vertrouwd. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Overhandig alle documenten bij doorgifte van het product aan derden.

● Beoogd gebruik

- Dit product is alleen bestemd voor automatische verlichting van buitenruimtes.
- Het product is uitsluitend bestemd voor persoonlijk gebruik en niet voor commercieel gebruik.

● Lijst van onderdelen

- | | |
|----|---------------------------|
| 1 | Schijnwerper |
| 2 | Borgschoof (montagesteun) |
| 3 | Veerring |
| 4 | Tandveerring |
| 5 | Bevestigingsschroef |
| 6 | Plug |
| 7 | Montagesteun |
| 8 | Bewegingsmelder |
| 9 | Kunststof afdekking |
| 10 | Afdichtring |
| 11 | Klemafdekking |
| 12 | Kabelwartel |

- | | |
|----|--|
| 13 | Aansluitklem |
| 14 | Draairegelaar LUX (lichtgevoeligheid) |
| 15 | Draairegelaar SENS (gevoeligheid) |
| 16 | Draairegelaar TIME (lichtduur) |

● Technische gegevens

Bedrijfsspanning:	230 V~, 50 Hz, 24 W
Aantal LEDs:	28 (niet vervangbaar)
Schemerschakelaar:	instelbaar van 10 lx-20000 lx
Lichtduur:	instelbaar van ca. 10 s-7 min.
Beschermingsklasse:	I
Beschermingswijze:	IP44 (bestand tegen spatwater)
Afmetingen (H x B x D):	ca. 192 mm x 160 mm x 90 mm
Projectieoppervlak:	max. 213 cm ²
Montagehoogte:	ca. 2,5 m
Gewicht:	ca. 450 g
GS-gecertificeerd	
Dit product bevat een lichtbron van de energie-efficiëntieklas "F".	

● Leveringsomvang

- 1 LED-buitenschijnwerper
- 2 Pluggen (Ø 6 mm)
- 2 Schroeven
- 1 Klemafdekking
- 1 Kabelwartel
- 1 Montagehandleiding en gebruiksaanwijzing



Algemene veiligheidsaanwijzingen

ZORG ERVOOR DAT U, VOORDAT U HET APPARAAT VOOR HET EERST GEBRUIKT, VERTROUWD BENT MET ALLE VEILIGHEIDAANWIJZINGEN! OVERHANDIG ALLE DOCUMENTATIE ALS U HET PRODUCT DOORGEeft AAN EEN DERDE!

- **LEVENSGEVAAR EN GEVAAR VOOR ONGEVALLEN VOOR (KLEINE) KINDEREN!** Laat kinderen nooit zonder toezicht achter met het verpakkingsmateriaal. Gevaar voor verstikking door het verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten gevaren vaak. Houd kinderen steeds uit de buurt van het product.
 - Dit product mag door kinderen vanaf 8 jaar alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis alleen gebruikt worden als ze onder supervisie staan of geïnstructeerd zijn wat betreft veilig gebruik van het product en begrepen hebben welke gevaren uit dat gebruik voortvloeien. Kinderen mogen niet met het product spelen. Schoonmaken en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd, tenzij ze onder toezicht staan.
- **GEVAAR! RISICO VOOR ELEKTRISCHE SCHOKKEN!**
- Controleer het product iedere keer voordat u het aansluit op het elektriciteitsnet, op mogelijke beschadigingen. Gebruik het product nooit als u beschadigingen constateert.
 - Overtuig u er vóór de montage van dat de beschikbare netspanning overeenkomt met de benodigde werkspanning van het product (230 V~, 50 Hz). Monteer het product niet als dit niet het geval is.
- **VOORZICHTIG! GEVAAR VOOR BRANDWONDEN!** Zorg ervoor dat het product is uitgeschakeld en dat het ten minste 15 minuten heeft kunnen afkoelen, voordat u het aanraakt. Het product kan veel warmte ontwikkelen.
 - **VOORZICHTIG! BRANDGEVAAR!** Monteer het product op een afstand van minstens 0,5 m vanaf de te verlichten materialen. Door een overmatige warmteontwikkeling is er een kans dat er brand ontstaat.
 - **VOORZICHTIG! GEVAAR VOOR VERWONDINGEN!** Beschadigd glas van de lamp moet worden vervangen voordat het product verder wordt gebruikt.
 - Het product is alleen bedoeld voor installatie buiten het handgebied.
 - Dit product bevat geen door de gebruiker te repareren onderdelen. De LEDs en de ingebouwde LED-besturing kunnen niet vervangen worden.
 - Als de lampen het einde van hun levensduur bereikt hebben, moet het gehele product worden afgevoerd.
 - De LED-schijnwerper mag uitsluitend met het geïntegreerde LED-voorschakelapparaat worden gebruikt.



GEVAAR! RISICO VOOR ELEKTRISCHE SCHOKKEN!

● Voor gebruikname

Tip: Verwijder alle verpakkingsmateriaal van het product.

- Verwijder de kunststof afdekking **9** van het product (afb. B).

● Vóór de installatie

- **Belangrijk:** De elektrische aansluiting moet worden uitgevoerd door een elektricien of een voor elektrische installatie opgeleid persoon. Deze persoon moet bekend zijn met de eigenschappen van het product en de aansluitbepalingen.

- Vóór de installatie: Zorg ervoor dat er geen spanning staat op de leiding waarop het product moet worden aangesloten. Verwijder daarvoor de zekering of zet de aardlekschakelaar in de stoppenkast op uit (stand **0**).
- Controleer met een spanningstester of de spanning er af is.
- Het meegeleverde montagemateriaal is geschikt voor traditioneel metselwerk. Informeer welk montagemateriaal geschikt is voor het door u gekozen montageoppervlak. Laat u, indien nodig, voorlichten door een vakman.

● Het product installeren

- Vergewis uzelf ervan dat u geen elektriciteits-, gas- of waterleidingen raakt, als u in de muur boort. Gebruik een boormachine om de gaten in de muur te boren. Volg alle veiligheidsaanwijzingen op die vermeld staan in de gebruiksaanwijzing van de boormachine. Anders bestaat het gevaar voor dood of verwonding door elektrische schokken.

Let bij het kiezen van de montageplaats op het volgende:

- Zorg ervoor dat de schijnwerper **1** het gewenste gebied verlicht. U kunt de schijnwerper **1** verticaal bewegen.
- Zorg ervoor dat de bewegingsmelder **8** het gewenste bereik detecteert. De bewegingsmelder **8** heeft een detectiebereik van max. 12 m bij een detectiehoek van ca. 180° (afhankelijk van de montagehoogte – een ideale hoogte is 2,5 m) (afb. E).
- Let erop dat de bewegingsmelder **8** 's nachts niet door straatverlichting wordt beschinen. Dit kan de werking beïnvloeden.

Ga bij de montage als volgt te werk:

1. Draai de borgschroeven **2** met een kruiskopschroevendraaier los om de montagesteun **7** van de schijnwerper **1** te verwijderen.
2. Houd de montagesteun **7** horizontaal tegen de muur (controleer indien nodig met een waterpas). Markeer de boorgaten.
3. Boor de boorgaten (\varnothing 6 mm). Steek de pluggen **6** in de boorgaten (afb. A).
4. Bevestig de montagesteun **7** aan de wand met de meegeleverde bevestigingsschroeven **5**. Controleer de bevestiging.
5. Leid de verbindingenkabel van type H05RN-F 3G 1,0 mm² (niet meegeleverd) door de kabelwartel **12** en de klemafdekking **11** naar de aansluitklem **13**. De juiste lengte voor de aansluitdraden wordt weergegeven in afb. C.
6. Open de aansluitklem **13** door de schroeven los te draaien met een kruiskopschroevendraaier.
7. Verbind de verbindingenkabel met de aansluitklem **13**. Let op de markeringen op de aansluitklem **13** (L voor de spanningvoerende geleider, N voor de nulleider en PE voor de veiligheidsgeleider) (afb. C).
8. Sluit de aansluitklem **13** door de schroeven aan te draaien. Zorg ervoor dat de afdichtring **10** goed op zijn plaats zit (afb. B). Sluit de klemafdekking **11** en de kabelwartel **12** om de verbindingenkabel vast te zetten.
9. Gebruik een kruiskopschroevendraaier om de schijnwerper **1** aan de montagesteun **7** te bevestigen met behulp van de eerder verwijderde borgschroeven **2**, veerringen **3** en tandveerringen **4** (afb. A).
10. Draai de schijnwerper **1** in de door u gewenste richting. De bewegingsmelder **8** kan ongeveer 150° horizontaal en ca. 180° verticaal worden gedraaid.
11. Plaats de zekering weer terug of schakel de aardlekschakelaar weer in. Het product is nu klaar voor gebruik.

● Bediening

● Bewegingsmelder instellen

- Afhankelijk van de voorinstellingen van de bewegingsmelder [8] wordt de schijnwerper [1] gedurende een bepaalde periode ingeschakeld zodra de bewegingsmelder [8] beweging detecteert. Deze voorinstellingen worden gemaakt met de 3 knoppen aan de onderkant van de bewegingsmelder [8] (afb. D).

● Lichtduur instellen

- Draai de draairegelaar **TIME** [16] linksom om de verlichtingsduur te verlengen. U kunt de verlichtingsduur in een tijdvenster instellen van ongeveer 10 seconden tot 7 minuten.

● Gevoeligheid van de sensor instellen

- Draai de draairegelaar **SENS** [15] linksom om de gevoeligheid van de sensor te verhogen. Tip: De bewegingsmelder [8] detecteert warmtestraling. Hij is gevoeliger voor lichaamswarmte bij lage buitentemperaturen dan bij warme buitentemperaturen. Zorg ervoor dat u de gevoeligheid van de sensor tijdens de seizoenen zo nodig aanpast.

● Daglichtniveau instellen

- Draai de draairegelaar **LUX** [14] linksom om het daglichtniveau te verhogen.
- In deze positie  reageert de bewegingsmelder [8] alleen 's nachts (bij ca. 10 lx).
- In de positie  reageert de bewegingsmelder [8] ook bij daglicht zolang de waarde van ca. 20000 lx niet wordt overschreden.

● Bewegingsmelder uitlijnen

Tip: U moet deze aanpassing in de schemering uitvoeren.

- Zet de draairegelaar **LUX** [14] op stand .
- Richt de bewegingsmelder [8] in de centrale richting van het gewenste detectiebereik.

- Beweeg binnen het detectiebereik totdat u tevreden bent met de reactie van de bewegingsmelder [8]. Wijzig hiervoor de positie van de draairegelaar **SENS** [15] of de oriëntatie van de bewegingsmelder [8].
Tip: De bewegingsmelder [8] detecteert voornamelijk bewegingen dwars op de bewegingsmelder [8]. Als u rechtstreeks naar de bewegingsmelder [8] gaat, kan deze beweging niet worden gedetecteerd.
- Wanneer de bewegingsmelder [8] naar behoren is uitgelijnd, draait u de draairegelaar **LUX** [14] naar de gewenste positie. U kunt de juiste positie van de draairegelaar **LUX** [14] selecteren tijdens zonsopgang of zonsondergang waarop de schijnwerper [1] moet reageren.
- Draai de draairegelaar **LUX** [14] langzaam linksom totdat de bewegingsmelder [8] reageert op bewegingen binnen het detectiebereik.

● Schoonmaken en onderhoud

- Verwijder voor het reinigen in de zekeringskast de zekering of schakel de aardlekschakelaar uit.
- Dompel het product nooit onder in water of andere vloeistoffen. Anders kan het product beschadigd worden.
- Reinig het product met een pluisvrije, licht bevochtigde doek en een mild reinigingsmiddel.
- Na het reinigen en voordat u opnieuw start, plaatst u de zekering weer of schakelt u de aardlekschakelaar weer in.

● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1-7: kunststoffen/20-22: papier en vezelplaten/80-98: composietmaterialen.

Product:



Het product, en de verpakkingsmaterialen kunnen worden gerecycled en zijn onderhevig aan een uitgebreide verantwoordelijkheid van de fabrikant. Gooi ze apart weg, overeenkomstig de aangegeven Info-tri (informatie over afval scheiding), voor een beter afvalbeheer.

Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

● Garantie

Het product wordt volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen zorgvuldig geproduceerd en voor levering grondig getest. In geval van schade aan het product kunt u rechtmatig beroep doen op de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden door onze hierna vermelde garantie niet beperkt.

Op dit product verlenen wij 3 jaar garantie vanaf aankoopdatum. De garantieperiode start op de dag van aankoop. Bewaar de originele kassabon alstublieft. Dit document is nodig als bewijs voor aankoop.

Wanneer binnen 3 jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of productiefout optreedt, dan wordt het product door ons – naar

onze keuze – gratis voor u gerepareerd of vervangen. Deze garantie komt te vervallen als het product beschadigd wordt, niet correct gebruikt of onderhouden wordt.

De garantie geldt voor materiaal- en productiefouten. Deze garantie is niet van toepassing op productonderdelen, die onderhevig zijn aan normale slijtage en hierdoor als aan slijtage onderhevige onderdelen gelden (bijv. batterijen) of voor beschadigingen aan breekbare onderdelen, zoals bijv. schakelaars, accu's of dergelijke onderdelen, die gemaakt zijn van glas.

● Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 437486_2304) als bewijs van aankoop bij de hand.

Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingegraveerd, op het titelblad van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achter- of onderzijde.

Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande service-afdeling op te nemen.

Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met uw aankoopbewijs (kassabon) en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegedeelde servicepunt verzenden.

● **Service**

(NL) **Service Nederland**

Tel.: 08000225537

E-Mail: owim@idl.nl

(BE) **Service België**

Tel.: 080071011

Tel.: 80023970 (Luxemburg)

E-Mail: owim@idl.be

CE IP44

Liste der verwendeten Piktogramme/Symbole	Seite	19
Einleitung	Seite	19
Bestimmungsgemäße Verwendung	Seite	19
Liste der Teile	Seite	19
Technische Daten	Seite	19
Lieferumfang	Seite	20
Allgemeine Sicherheitshinweise	Seite	20
Vor der Inbetriebnahme	Seite	20
Vor der Installation	Seite	20
Produkt installieren	Seite	21
Bedienung	Seite	22
Bewegungsmelder einstellen	Seite	22
Leuchtdauer einstellen	Seite	22
Empfindlichkeit des Sensors einstellen	Seite	22
Tageslichtniveau einstellen	Seite	22
Bewegungsmelder ausrichten	Seite	22
Reinigung und Pflege	Seite	22
Entsorgung	Seite	23
Garantie	Seite	23
Abwicklung im Garantiefall	Seite	23
Service	Seite	24

Liste der verwendeten Piktogramme/Symbole

	Wechselstrom/-spannung		Spritzwasserfest IP44
	Das CE-Zeichen bestätigt Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.		Sicherheitshinweise

LED-AUSSENSTRAHLER

● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

● Bestimmungsgemäße Verwendung

- Das Produkt ist ausschließlich für eine automatische Beleuchtung im Außenbereich vorgesehen.
- Das Produkt ist ausschließlich zur privaten Verwendung und nicht für den gewerblichen Gebrauch vorgesehen.

● Liste der Teile

- | | |
|---|-------------------------------------|
| 1 | Strahler |
| 2 | Arretierungsschraube (Montagebügel) |
| 3 | Federscheibe |
| 4 | Zahnscheibe |
| 5 | Befestigungsschraube |
| 6 | Dübel |
| 7 | Montagebügel |
| 8 | Bewegungsmelder |

- | | |
|----|--|
| 9 | Kunststoffabdeckung |
| 10 | Dichtungsring |
| 11 | Klemmenabdeckung |
| 12 | Kabelverschraubung |
| 13 | Anschlussklemme |
| 14 | Drehregler LUX (Lichtempfindlichkeit) |
| 15 | Drehregler SENS (Empfindlichkeit) |
| 16 | Drehregler TIME (Leuchtdauer) |

● Technische Daten

Betriebsspannung:	230 V~, 50 Hz, 24 W
LED-Anzahl:	28 (nicht austauschbar)
Dämmerungsschalter:	einstellbar von 10 lx – 20.000 lx
Leuchtdauer:	einstellbar von ca. 10 s – 7 min
Schutzklasse:	I
Schutzart:	IP44 (spritzwasserfest)
Abmessungen (H × B × T):	ca. 192 mm × 160 mm × 90 mm
Projektionsfläche:	max. 213 cm ²
Montagehöhe:	ca. 2,5 m
Gewicht:	ca. 450 g
GS-zertifiziert	
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse „F“.	

● Lieferumfang

- 1 LED-Außenstrahler
- 2 Dübel (\varnothing 6 mm)
- 2 Schrauben
- 1 Klemmenabdeckung
- 1 Kabelverschraubung
- 1 Montage- und Bedienungsanleitung



Allgemeine Sicherheitshinweise

MACHEN SIE SICH VOR DER ERSTEN BENUTZUNG DES PRODUKTS MIT ALLEN BEDIEN- UND SICHERHEITSHINWEISEN VERTRAUT! HÄNDIGEN SIE ALLE UNTERLAGEN BEI WEITERGABE DES PRODUKTS AN DRITTE EBENFALLS MIT AUS!

-  **LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!** Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.
- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



GEFAHR! STROMSCHLAGRISIKO!

- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss das Produkt auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie das Produkt niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.

- Vergewissern Sie sich vor der Montage, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung des Produkts übereinstimmt (230 V~ 50 Hz). Montieren Sie das Produkt nicht, wenn dies nicht der Fall ist.

△ VORSICHT! VERBRENNUNGSRISIKO!

Stellen Sie sicher, dass das Produkt ausgeschaltet und mindestens 15 Minuten lang abgekühlt ist, bevor Sie es berühren. Das Produkt kann eine große Hitze entwickeln.

■ VORSICHT! BRANDRISIKO!

 Montieren Sie das Produkt mit einer Entfernung von mindestens 0,5 m zu angestrahlten Materialien. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zu Brandentwicklung führen.

■ VORSICHT! VERLETZUNGSRISIKO!

 Ein beschädigtes Lampenglas ist vor einer weiteren Benutzung des Produkts zu ersetzen.

- Das Produkt ist nur zur Installation außerhalb des Handbereichs vorgesehen.
- Dieses Produkt enthält keine vom Nutzer reparierbaren Teile. Die LEDs und die integrierte LED-Steuerung können nicht ersetzt werden.
- Falls die Leuchtmittel am Ende ihrer Lebensdauer ausfallen, muss das gesamte Produkt entsorgt werden.
- Der LED-Strahler ist nur mit dem eingebauten LED-Vorschaltgerät zu verwenden.

● Vor der Inbetriebnahme

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

- Entfernen Sie die Kunststoffabdeckung [9] vom Produkt (Abb. B).

● Vor der Installation

- **Wichtig:** Der elektrische Anschluss muss durch einen ausgebildeten Elektriker oder eine für Elektroinstallationen eingewiesene Person erfolgen. Diese Person muss Kenntnis über die Eigenschaften des Produkts und Anschlussbestimmungen haben.

- Vor der Installation: Stellen Sie sicher, dass an der Leitung, an der das Produkt angeschlossen werden soll, keine Spannung vorliegt. Entfernen Sie hierfür die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (**0**-Stellung).
- Überprüfen Sie die Spannungsfreiheit mit einem Spannungsprüfer.
- Das enthaltene Montagematerial ist für herkömmliches festes Mauerwerk geeignet. Informieren Sie sich, welches Montagematerial für den von Ihnen gewählten Montageuntergrund geeignet ist. Informieren Sie sich hierüber gegebenenfalls bei einer Fachkraft.

● Produkt installieren

- Vergewissern Sie sich, dass Sie nicht auf Strom-, Gas- oder Wasserleitungen stoßen, wenn Sie in die Wand bohren. Verwenden Sie eine Bohrmaschine, um die Löcher in die Wand zu bohren. Beachten Sie alle Sicherheitshinweise in der Bedienungsanleitung Ihrer Bohrmaschine. Ansonsten drohen Tod oder Verletzungsgefahr durch Stromschlag.

Achten Sie bei der Auswahl des Montageortes auf Folgendes:

- Stellen Sie sicher, dass der Strahler **1** den gewünschten Bereich ausleuchtet. Sie können den Strahler **1** vertikal bewegen.
- Stellen Sie sicher, dass der Bewegungsmelder **8** den gewünschten Bereich erfasst. Der Bewegungsmelder **8** hat einen Erfassungsbereich von max. 12 m bei einem Erfassungswinkel von ca. 180° (abhängig von der Montagehöhe – ideal ist eine Höhe von 2,5 m) (Abb. E).
- Achten Sie darauf, dass der Bewegungsmelder **8** nachts nicht von Straßenbeleuchtung angestrahlt wird. Dies kann die Wirkungsweise beeinflussen.

Gehen Sie zur Montage wie folgt vor:

1. Lösen Sie die Arretierungsschrauben **2** mit einem Kreuzschlitzschraubendreher, um den Montagebügel **7** vom Strahler **1** zu entfernen.
2. Halten Sie den Montagebügel **7** waagerecht gegen die Wand (mit einer Wasserwaage ggf. prüfen). Markieren Sie die Bohrlöcher.
3. Bohren Sie die Bohrlöcher (Ø 6 mm). Stecken Sie die Dübel **6** in die Bohrlöcher (Abb. A).
4. Befestigen Sie den Montagebügel **7** mit den mitgelieferten Befestigungsschrauben **5** an der Wand. Überprüfen Sie den festen Sitz.
5. Führen Sie das Verbindungskabel (nicht enthalten) vom Typ H05RN-F 3G 1,0 mm² durch die Kabelverschraubung **12** und die Klemmenabdeckung **11** zu der Anschlussklemme **13**. Die geeignete Länge für die Verbindungsdrähte ist in Abb. C angegeben.
6. Öffnen Sie die Anschlussklemme **13**, indem Sie die Schrauben mit einem Kreuzschlitzschraubendreher lösen.
7. Verbinden Sie das Verbindungskabel mit der Anschlussklemme **13**. Beachten Sie die Markierungen auf der Anschlussklemme **13** (L für den spannungsführenden Leiter, N für den Nullleiter und ⊕ für den Schutzleiter) (Abb. C).
8. Schließen Sie die Anschlussklemme **13**, indem Sie die Schrauben festziehen. Stellen Sie sicher, dass der Dichtungsring **10** korrekt sitzt (Abb. B). Schließen Sie die Klemmenabdeckung **11** und die Kabelverschraubung **12**, um das Verbindungskabel zu fixieren.
9. Verwenden Sie einen Kreuzschlitzschraubendreher, um den Strahler **1** mit den zuvor entfernten Arretierungsschrauben **2**, Federscheiben **3** und Zahnscheiben **4** am Montagebügel **7** zu befestigen (Abb. A).
10. Richten Sie den Strahler **1** in die gewünschte Richtung aus. Der Bewegungsmelder **8** kann horizontal um ca. 150° und vertikal um ca. 180° gedreht werden.
11. Setzen Sie die Sicherung wieder ein oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter wieder ein. Das Produkt ist nun betriebsbereit.

● Bedienung

● Bewegungsmelder einstellen

- Je nach den Voreinstellungen des Bewegungsmelders **8** schaltet sich der Strahler **1** für eine bestimmte Zeit ein, sobald der Bewegungsmelder **8** eine Bewegung erfasst. Diese Voreinstellungen werden an den 3 Reglern auf der Unterseite des Bewegungsmelders **8** vorgenommen (Abb. D).

● Leuchtdauer einstellen

- Drehen Sie den Drehregler **TIME** **16** gegen den Uhrzeigersinn, um die Beleuchtungsdauer zu erhöhen. Die Beleuchtungsdauer können Sie in einem Zeifenster von ca. 10 Sekunden bis 7 Minuten einstellen.

● Empfindlichkeit des Sensors einstellen

- Drehen Sie den Drehregler **SENS** **15** gegen den Uhrzeigersinn, um die Empfindlichkeit des Sensors zu erhöhen.

Hinweis: Der Bewegungsmelder **8** erfasst Wärmestrahlung. Er reagiert bei niedrigen Außentemperaturen empfindlicher auf Körperwärme als bei warmen Außentemperaturen. Achten Sie darauf, ggf. die Empfindlichkeit des Sensors im Laufe der Jahreszeiten zu regulieren.

● Tageslichtniveau einstellen

- Drehen Sie den Drehregler **LUX** **14** gegen den Uhrzeigersinn, um das Tageslichtniveau zu erhöhen.
- In der Position  reagiert der Bewegungsmelder **8** nur bei Nacht (bei ca. 10 lx).
- In der Position  reagiert der Bewegungsmelder **8** auch bei Tageslichtniveau, solange ca. 20.000 lx nicht überschritten werden.

● Bewegungsmelder ausrichten

Hinweis: Sie sollten diese Einstellung bei Dämmerung durchführen.

- Drehen Sie den Drehregler **LUX** **14** auf die Position .
- Richten Sie den Bewegungsmelder **8** in die zentrale Richtung des gewünschten Erfassungsbereichs.
- Bewegen Sie sich im Erfassungsbereich, bis Sie mit dem Ansprechverhalten des Bewegungsmelders **8** zufrieden sind. Verändern Sie dazu die Position des Drehreglers **SENS** **15** oder die Ausrichtung des Bewegungsmelders **8**.

Hinweis: Beachten Sie, dass der Bewegungsmelder **8** vorwiegend Bewegungen quer zum Bewegungsmelder **8** erfasst. Wenn Sie sich geradewegs auf den Bewegungsmelder **8** zu bewegen, kann er diese Bewegung nicht erfassen.

- Wenn Sie den Bewegungsmelder **8** zufriedenstellend ausgerichtet haben, drehen Sie anschließend den Drehregler **LUX** **14** in die gewünschte Position. Sie können die geeignete Position des Drehreglers **LUX** **14** während der Morgen- oder Abenddämmerung bestimmen, in der der Spot **1** reagieren soll.
- Drehen Sie den Drehregler **LUX** **14** langsam gegen den Uhrzeigersinn, bis der Bewegungsmelder **8** auf Bewegungen innerhalb des Erfassungsbereiches reagiert.

● Reinigung und Pflege

- Entfernen Sie vor der Reinigung im Sicherungskasten die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter aus.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder in andere Flüssigkeiten. Andernfalls kann das Produkt beschädigt werden.
- Reinigen Sie das Produkt mit einem fusselfreien, leicht angefeuchteten Tuch und mildem Reinigungsmittel.
- Setzen Sie nach der Reinigung und vor der erneuten Inbetriebnahme die Sicherung wieder ein oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter wieder an.

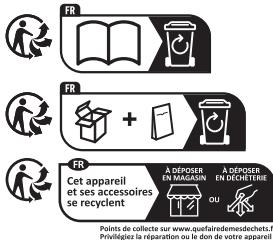
● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:
1-7: Kunststoffe/20-22: Papier und Pappe/80-98: Verbundstoffe.

Produkt:



Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recyclebar und unterliegen einer erweiterten Herstellerverantwortung.

Entsorgen Sie diese getrennt, den abgebildeten Info-tri (Sortierinformation) folgend, für eine bessere Abfallbehandlung.

Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind (z. B. Batterien) und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.

● Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 437486_2304) als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Bedienungsanleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

● **Service**

(DE) Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: owim@idl.de

(AT) Service Österreich

Tel.: 0800 292726

E-Mail: owim@idl.at

(CH) Service Schweiz

Tel.: 0800 562153

E-Mail: owim@idl.ch

CE IP44

OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model No.: HG09757A/HG09757B

Version: 10/2023

IAN 437486_2304

2○